

Előfizetési feltételek

helyben házhoz hordva vagy vidékre postán küldve:

Egész évre 12 kor.
Félévre 6 kor.
Negyedévre 3 kor.

Egyes szám ára 16 fillér.

Hirdetések díja:

□ centiméterenként 6 fill. Kereskedők és gyárosok külön árkedvezményben részesülnek.

Nyílt tér sora 40 fillér.

KÖZÉRDEK

POLITIKAI, TÁRSADALMI ÉS KÖZGAZDASÁGI LAP.

AZ ALSÓFEHÉRVÁRMEGYEI GAZDASÁGI EGYESÜLET HIVATALOS KOZLÖNYE.

Megjelenik hetenkint kétszer: csütörtökön és vasárnap.

Szerkesztőség

hová a lap szellemi részét illető közlemények intézendők: Főtitár 38 szám földszint. — Értekezni lehet naponta d. e. 10—12 órákban.

Előfizetések és hirdetések a lap kiadóhivatalába (Könyvnyomda és Papíráruhágyár r. t.) küldendők.

Egyes számok kaphatók: Földes Ede, Cirner József és Grünfeld Dávid kereskedésében.

Kéziratok nem adtnak vissza.

A nemzet gyásza.

A magyar nemzet királyával együtt, mely gyászt öltött. Nagy halottja, pótolhatatlan vesztesége van: Jókai Mór, a költő király f. hó 5-dikén este meghalt.

Hálás kegyelettel, igaz szeretettel, buzgó imádsággal és sok nehéz sóhajtással virrasztott kórágya mellett az egész nemzet. Az utolsó perczig remélte, hogy a hatalmas géniusz a legnagyobb emberi gyöngeség, a halandóság fölött is diadalmaskodik. Hiába virrasztott, hiába remélt. Legértékesebb drágaságunkat, messzire látszó büszkeségünket elvesztettük. Szegények lettünk, árván maradtunk.

De a mély gyász borulatán átragyog az örök életnek, a halhatatlanságnak tündöklő dicsősége, szemet kápráztató fényessége. Ha rommá válik valaha mindaz, a mit ez a nemzet épített; ha poruk és hirük is elenyészik mindazoknak, a kik valaha az ezeréves mult felséges épületét emelni segítették: az enyészet hatalma akkor is megtörik a Jókai nevében, mely az ivadékok végtelen sorozatának mind inkább növekvő erővel és hatással fogja hirdetni a magyar nemzet álmait, reményeit, daliás harczeit, rajongó szabadságszeretétét.

Mikor ébreszteni kellett a magyar nemzetet: az ő riadója pezsdítette fel a magyar szívek becsvágyát és életkedvét.

Mikor a márcziusi szent mámorban a Teremtő „legyen” szava elhangzott: ő állott Petőfi mellett az új szabadság és új Magyarország véres keresztlőjén tanuképpen.

S mikor a nemzet a rabság szörnyű esztendeit élte; mikor leigázott minden gondolatot s még a kínos fájdalom szavát is elfojtotta a hóhér és porkoláb: az ő bűvös-bájós költészet volt az, mely a magyar népnek az életben való reményét, örömét élesztgette, ápolgatta, véghetetlen szomorúságát a mult dicsőség képeivel vigasztalta.

Regéi belopóztak a magyar szívekbe; magukkal vitték oda a titkos reménység himporát; s megtermékenyítették az elernyed néplelket csüggedni nem tudó önbizalommal, a hazaszeretet hatalmas hitével.

A feltámadás, melynek igéit Jókai a bilincsekbe vert nemzetnek hirdette, azóta valósággá vált. Nemzet és király találkozott a kiengesztelődés nagylelkű gondolatában.

Diadalmaskodott a költő hite, melyet ő is lelke mélyén érzett, népébe is átlántált diadalmas hűségéről, babért arató ragaszkodásról, szeplőtlenül megőrzött ideálok lebirhatatlan erejéről szóló regéiben.

Fantáziánk még befogadni is alig képes mindazt, a mit az ő fantáziája megalkotott. Valóban a mindenség tükröződött ezen lángelmében! De ezen egész mindenségnek, mely átfogta térben az oceánok titokzatos övét, a bércek méhét, a sarkvidék rejtelmét, szóval az egész föld kerekességét, sőt kiterjedt a véghetetlen világűrbe, új csillagokat sejtve meg ott látnoki erővel; ennek az egész mindenségnek, mely időben átfogta az ember őstörténetét, a népvándorlás időszakát, a honfoglalás korát, a középkor színes romantizmusát: középpontja mindig a mi édes magyar hazánk maradt.

A magyar szellemnek ő szerezte meg a világpolgárság jogát a nemzetek történetében. Legyen érte örök hála és dicsőség az ő nagy nevének!

r. n.

TÁRCZA.

Carmen Sylva.

Irta: Özv. Baynovics Arthurné.
(Folytatás és vége.)

Másnap learatták a gabonát. A kasza pengése Evangélúnak úgy fájt, mintha szívet hasította volna. Ismét keserves panaszokra fakadt szíve. Így jajgatott: Szoár nélkül nem tudok élni, miért is hagyott el engemet, ha igazán szeret. Azt hittem mivel szeret, úgy ezután mindig együtt leszünk. Hiszen ő is virágyermek és ezért egymáshoz tartozunk mint a fa kérgéhez, virág szárához és a csillagok az éjszakához. Jaj! jaj! nekem, Szoár nélkül nem tudok élni.

Evangélú nagy fájdalmát betakarta a gyógyerejű sötét éj. Egyszerre csak azt érezte, hogy valaki megfogja kezét és gyűrűs ujjára valamit húz. Ekkor felnyitá szemét és észrevette, hogy egy szép kis ezüst gyűrű ragyogott ujján. Most szegény Evangélú kitaráta karjait és gyűrűs kezével édesen magához ölelte Szoárt, aki melléje térdelt, karjaiba vette és csókokkal elhalmozta. Ekkor úgy érezték, hogy körülöttük minden megszűnt létezni, csak ők ketten élnek és csak az ő boldogságuk van a nagy világon. Midőn Szoár menni készült, megígérte Evangélúnak, hogy ezután minden éjjel megfogja látogatni, nappal pedig szorgalmasan dolgozania kell, hogy mielőbb megesküdhessenek és egymásé lehessenek. Szoár úgy akarja, hogy kis házukban minden meglegyen, amire szükségük lesz, és Evangélúnak ne kelljen többé kecskéket őrizni, hanem férjéért dolgozni és gyermekeikért, kiket a jó Isten nekik adni fog.

Bármily hideg is volt az őszi éj, Evangélú Szoár karjaiban sohasem fázott. Ugy érezte mintha az apja, anyja, testvére és még azoknál is sokkal több lenne az ő árva kis szívének. Szoár sem ismerte eddig a szeretetet és bevallotta, hogy az első csók, melyet életében kapott az volt, melyet Evangélú neki adott.

Midőn az első hó lehullott, akkor Szoár eljött Eván-

gelért, dereka körül fonta karját és szép kis házikójába vitte. Ott jó meleg volt, mert a kohóban éjjelnappal égett a tűz. Szoár így szólt Evangélúhoz: Látod kedves kis arám, ez a te házad, a mi házunk, itt fogunk lakni, dolgozni; itt foglak karjaimon hordozni és téged nagyon boldoggá tenni. Ebben a kis házban csak a szeretet és mi fogunk lakni és egész életünk csak szeretet lesz.

Evangélú a boldogságtól nem birt szólani, csak Szoár vállára borult és azt gondolta: hogy a kis virágok is így érezhetik magukat, midőn az első napsugár édesen érinti őket.

Szoár egy meleg kecskebőrt vett és midőn Evangélú kezét, lábát megre dörzsölte, lefeküdtek a meleg bőrre.

Ha Szoár a tűznél dolgozott, akkor Evangélú gyönyörködve nézte mily ügyesen emelgeti a nehéz kalapácsot és mégis mily szép, apró finom munkákat készít vele. A munka hevében kipirult szép arca és arany-szálu haja homlokára hullott. Evangélú ilyenkor nem birt betelni nézésével.

Evangélú a faluba szöni ment egy-egy gazdag paraszthoz, de sokat szenvedett tőlük, verték, ütötték és csufolták. Sokszor sirva ment haza. Olyankor azután addig csókolta Szoár ütlegelt testét, amíg Evangélú ismét mosolygott.

Evangélúnak földigérő fekete haja volt, Szoár sokszor kibontotta és beleburkolódzott mint egy köpenybe. Evangélút nagyon boldoggá tette az, hogy neki is van valamije, amivel Szoárnak örömet szerezhet.

Ismét egyszer sirva jött haza Evangélú és elpanaszolta Szoárnak, hogy gazdájának leánya elvette tőle szépen himzett menyasszonyi ingót, melyen ő már hetek óta oly nagy örömmel dolgozott és amelyhez Szoár készítette az ezüst pikkelyeket. Azt mondták neki, hogy nincsen szüksége menyasszonyi ingre, mert ugysem törődik vele senki, összevannak-e esküdve vagy sem. Ezekén a csunya szavakon mindketten sokat sirtak. Végül Szoár megígérte, hogy másnap elmegy a

pópához és megkérdezi tőle származásukat, mert anélkül nem esküdhetnek meg.

Szoár másnap dülledt arccal, kislírt szemekkel tért vissza a pópától. Evangélú felt tőle, mert soha arczából így kikelve nem látta. Tántorogva jött be az ajtón és a földre dobta magát és úgy sirt, hogy a padló ingott alatta. Evangélú melléje guggolt a földre, fejét ölebe vette és gyengéden simogatta, de Szoár lerázta kezét magáról és felrecsuszott öléből és úgy zokogott, hogy egész teste remegett belé. Evangélú sirva kérdezte, hogy mi baja és vele zokogott keservesen, fájdalmasan. Ekkor Szoár felegyenesedett és szikrázó, vérrel aláfutott szemekkel mondta: Evangélú az emberek még sokkal kegyetlenebbek mint a sors! Ők azt mondják, hogy el kell válnunk egymástól, mert mi édes testvérek vagyunk! És azok a szivtelen emberek ezt nem mondhatták meg nekünk előbb. Annyi ideig nem törődtek velünk, csak azt mondták, hogy virágyermekek vagyunk és magunkra hagytak. Látod én most meghalok, mert ezt én nem bírom ki. E szavak hallatára Evangélú némán ülve maradt a földön, karjait térdei körül fonta és mereven maga elé bámult.

Szoár nem birt magával, dühében felugra az állót és az égő zsaratnokokat széthányta a szobában, mintha a kunyhót fel akarná gyújtani. Azután ismét a földre dobta magát és zokogott és jajveszékelt. Evangélú kis kezét nyaka köré akarta fogni, de Szoár dühösen eltaszította magától és láztól kipirult arczát keze közé temette és sirt.

Igy ment ez egész nap, egész éjjel és Evangélú számtalanszor lement a patakra friss vizért, hogy Szoár homlokát vele hűsítse. A fiu fokozatosan rosszabb- és rosszabbul lett, folyton magán kívül volt, félre beszélt és már nem ismert meg senkit. Hosszu irtózatoss éjszakákat sirva töltött Evangélú a hágmázó betegnél. Tudta, hogy Szoár meg fog halni és lelkében készült Szoárt „élete napját” a másvilágra követni. Szoár szavát már alig lehetett érteni, nyelve száraz volt és merev mint egy darab fa, ajkai feketék

Vegyes hírek.

— **Lapunk mai száma 6 oldalon jelenik meg.**

— **A Közérdek távirata.** Május 7., d. u. 2 ó. 30 p. Az országgyűlésen Ő felsége a király leiratának olvasása után Perczel házelnök megható szavakban emlékezett meg Jókairól. A törvényhozás koszorút helyezett Jókai ravatalára s testületileg vesz részt temetésén és jegyzőkönyvben örökíti meg a halhatatlan koszorús költőkirály emlékét.

— **Országos gyász.** Jókai halála az egész országot gyászba ejtette. A főváros és vidék kulturális testületei gyászobogóval hirdetik a legdicsőségesebb magyar géniuszt elhunytát. A király mély megilletődéssel vette hírt kedves embere halálát és megható közvetlenséggel fejezte ki részvétét. A főváros díszsírhelyét ajánlott fel Deák Ferencz és Kossuth Lajos sírja között. A kormány az ország halottjának tekinti a nemzet legnagyobb költőjét; s ravatalát a Nemzeti Múzeumban állította fel. A temetés holnap délután 3 órakor lesz azon program szerint, melyet Berzeviczy Albert kultuszminiszter elnöklése alatt az összes érdekelt testületek képviselőiből alakult értekezlet megállapított. A külföld részvete is imponánsan nyilatkozik.

— **Időjárás.** Folyó hó 5-én hosszu ideig tartó szárazság után, mely a gazdákat az ideitermés felől szinte kétségbeejtette már, a déli órákban üdítő eső kezdett hullani, mely némi megszakítással két napig tartott s általános örömet okozott. Vetések, rétek, fák, vetemények, szőlők mintegy varázsütésre élénk zöld színbe borultak s szemmel látható fejlődésnek indultak.

— **A nagyenyedi ev. ref. egyházközségben** május 12-én, áldozócsütörtökön végbemenő konfirmációi ünnepély sorrendje: Invokáció. 2. A gyülekezetek éneke CLXVI. dicséret 1. vers. 3. Játszik a koll. ifj. zenekara. 4. Ima. Mondja Jancsó Sándor lelkész. 5. Ének. 6. Prédikáció. Tartja Zajzon János koll. vallástanár. 7. Játszik a koll. ifj. zenekara. 8. A növendékek fogadástele. Vezetí Szilágyi Farkas lelkész. 9. A növendékek éneke. 10. Urvacora-osztás és megáldás. 11. A gyülekezet éneke („Áldást kérünk óh nagy Isten”). 12. A növendékek ajánlása. Végzi Kádár Imre s.-lelkész.

— **Isten csapása.** Valóban nem lehet ennél alkalmasabb kifejezést találni arra a félelmetes mennyiségű hernyó-áradatra, mely erdőt, mezőt s kerteket végső

pusztulással fenyeget. Az ember irtó keze jóformán tehetetlen a rettenetes ellenséggel szemben. Ha ma kiirtunk ezeret, holnapra tizezer jön helyébe. Mert megelégszünk azzal, hogy a jó törvény meg van a papiroson de annak a szigorú végrehajtásától visszatarat a közmondásos indolencia. Pedig a jó törvény végrehajtás nélkül olyan, mint a jó aczélpengé, ha hüvelyébe van rejtve. A míg ki nem huzzuk a hüvelyéből, a míg az ellenségre nem fordítjuk; nem ér az a penge semmit. Akár ne is volna. Kidobolhatjuk, hogy a hernyót pusztítani kell; de meg nem bűntettünk a hanyagságért senkit. Kidobolhatjuk, hogy a madarakat nem szabad pusztítani; de még nem hallottam, hogy madár- vagy tojáspusztításért valakit példásan elítéltek volna. S most itt a nyakunkon a félelmes, a szinte elháríthatatlan veszedelem. Ajánljuk különösen az erdő közelében levő szőlők tulajdonosainak, hogy vízzel megtöltött árokkal, vagy szekerekkel bevont sövényvel védekezzenek egyelőre. A lepkek pusztítását pedig hatóságilag kell majd annak idején szorgalmazni.

— **Adományozás.** A zalatnai takarékpénztár az ottani állami ipariszakkiskola szegénysorsu tanulóinak segélyezésére 25 koronát adományozott.

— **Állatvásár.** A májusi állatvásár f. hó 5. és 6. napjain folyt le szokásos nagy felhajtás és forgalom mellett. A felemelkedett marha-árak erősen tartották magukat. A kirakóvásár holnap, hétfőn lesz.

— **A marosújvári országos vásárok.** A kereskedelmi miniszter megengedte Marosújvár községnek, hogy vásárait ezentul állandóan jan. 18—19., május 13—14., július 6—7. és szeptember 26. és 27. napjain tarthassa meg.

— **Az Alsófehérmegyei róm. kath. tanítóegyesület** május hó 14-én Tóvisen, a róm. kath. iskolában közgyűlést tart. Tárgysorozat: 1. 9 órakor isteni tisztelet. 2. Gyakorlati tanítást tartanak: a hittanból Erődi Dávid plébános, az alkotmánytanból Vitos Menyhért tanító. 3. Elnöki megüvítő. 4. A mult gyűlés jegyzőkönyvének felolvasása. 5. A tanító és a régészet. Felolvassa Cserni Bela dr. főgimn. tanár. 6. Jelentés a pályaművekről. Az első számú pályatételt vitatételül bevezeti a szerző. 7. A gyakorlati tanítások megbíralása. 8. Az erdélyegyházmegyei róm. kath. kántori nyugdíj- és gyámintézet alapszabályainak tárgyalása. 9. Az erd. róm. kath. tanítóegyesületek szövetségének átirata. 10. A jövő gyűlés helyének és tárgyainak meghatározása. 11. Indítványok.

és a belső hőségtől összeroppedezve, arca viasz-sárga beesve. Már utolsó óráját élte, ekkor anyját hívta és őt az ablaknál látta bekandikálni. Evangélu is látta de nagyon félt tőle és szemeit kezével eltakarta, hogy ne lássa.

Midőn Szoárt a fekete, nyirkos, nehéz föld alá tették, akkor Evangélu megtört szívvél haza ment és ugyan arra a helyre lefeküdt, ahol Szoár meghalt. Többé sem nem evett, sem nem ivott, csak sirt és Szoár nevét suttogta szüntelenül. Egyszerre aztán valami hörgést érzett mellében és sok forró, piros vér bugyogott ki száján. Evangélu ennek nagyon örült mert ez halálát siettett. Esténként hozzája eljött a meghalt Szoár, karjaiba vette a beteg leányt és édes álomba ringatta.

Evangélu sokat szenvedett, szüntelenül köhögött és arca már egészen átlátszó volt.

Egy vén asszony néha a beteg leány után nézett de Evangélu soha sem beszélt vele, egyetlen szava volt: Szoár! Szoár! Szoár!

Végre elérkezett utolsó órája, szemei elsötétültek megtörték. Ekkor mintha arca sugározni kezdett volna, ajkait édes, boldog mosoly reszkettette meg és gyenge hangon kezdett beszélni: Óh be szép tőled Szoár, hogy ismét eljöttél. Most már én is veled megyek. Már egészen könnyűnek érzem magam. Már nem fáj semmi. Már nem köt semmi a földhöz. Jaj! mi ez! Hát a halál nem sötétség? Csupa fényt látok! Hol vagyok? Az emberek menyországról regéltek, de én nem hittem nekik, mert az én menyországom Szoár volt. Most is karjaiban tart és lám — mi repülünk! repülünk! A sötétség már egészen mélyen alatt van! Mi a viláosságban uszunk! Óh! be szép itt! Virágitatot érzek, — madáréneket hallok — minden oly kábitó, oly édes elragadó szép. Szoár mondjad, hova viszel engem? Miért fénylesz ugy? Hát nem megyünk a fekete föld alá? Nézz, hogy repül az én hollófekeke hosszú hajam és hogy visz minket felfelé! Óh be jól érzem magamat! Be boldog vagyok! Isten veled föld én elmegyek, Szoárral megyek és vele örökké együtt leszek — többé senki-

sem választ el bennünket egymástól! Óh! Szoár! Szoár! Szoár!

* * *

Ime ez rövid tartalma annak a kedves kis idilnek, melyet Románia koronás költője annyi bájjal, mély érzéssel és magas röptű lelkének szivereható szavaival nemrég megírt. Boldognak érzem magam, hogy nekem jutott az a nagy szerencse osztályrészt, hogy Romániában lakó kedves magyar testvéreimmel megismertethessem e mű tartalmát, hogy ez által megismertessem Őt is, a jó, nemes, fenkölt szellemű feleséges asszonyt Erzsébet királynét a koszorus költőnt.

A divat.

— A Divat Újság-ból. —

A rövid, vagyis a kerek szoknyák térhódításával kénytelenek vagyunk az eddigieknél sokkal nagyobb gondot fordítani lábbelinkre. Kivált nyáron, a mikor csaknem minden ruhánk világos és a legesinosabb ruhát is képes tönkre tenni egy pár csunya sötét cipő.

A bőripar fényesen gondoskodik arról, hogy mindenféle szürke vagy barna árnyalatban kaphassunk cipőre való anyagot, a melyből elegáns, elől nem nagyon tompa vagy szeles, de nem is egészen hegyes orru cipőket varrassunk. Az alapszintől kissé elütő színárnyalatu bőrdísz vagy csak tisztán tűzés, de még a lakkbőrrel való díszítés is igen kedvelt. A fehér cipő még szintén járja. De legdivatosabb a világosbarna, mely nyárra teljesen kisorsítja a fekete cipőt az asszonyok kegyéből. A félcipő jó magasan felérő kengyeldísz, vagy széles selymfűzést kíván, a melyet fönt csokorra kötünk.

A teljesen kurta, reggelisétára vagy nagyobb sétára és kirándulásra használt ruhákhoz az eddigi félmagas száru helyett szinte a láb-ikráig érő, igen magas száru fűzött finom bőrcipő lesz a divatos.

A cipő sarka valahogy az angol és francia közti megalkuvás eredménye. Se nem nagyon magas, se nem nagyon széles. Mondjuk, hogy magyaros. A cipő orrá-

— **Érdekes válópör.** Tizenhat éves házasság után ritkaság a válás, kivált ha már nagy fiugyermekek is van a házban. Azonban, ha a család fő nem tud keresni és a nyomor állandó vendég, akkor a szegénység egyik erős mozgató ereje a házasság felbontásának. Mint esetünk mutatja, sokszor a 16 éven át megelegetetten folytatott élet sem elegendő ahhoz, hogy a házasság együtt szenvedjen át a szegénység keserves küzdelmeit. A különben is kikapós menyecske és a lesújtott férj hónapok mulva a tárgyalási teremben találkoznak először. A bíró hiába igyekszik ékeskészlésével a felekre bekitőleg hatni, az asszony macacsul ragaszkodik a végleges váláshoz. Egyszerre izgatottan behatol valahogyan a tárgyalószobába a házaspár 14 éves fia és csak ennyit szól: „Papa, mama, bekülvetek ki, mert a jó Isten meghozta szerencsénket!” és a nagy felindulás hatása alatt eszméletlenül a földre bukik. A bíró felhasználva a kínos helyzetet, nyomós érvekkel hatott a macacs anyára, ki midőn hallotta, hogy fia újból visszanyerte beszélőképességét, gyermekéhez rohan, sirva fakad és kijelenti, hogy nem kéri a válást. A fiu göröcsösen a markába szorított egy papirdarabot, egy sorsjegyet, mely egy nagy nyeregment nyert ugyanaznap Török A. és Társa bankházában, Budapestben, Teréz-körút 46. szám alatt. És e bankház szerencséje így segítette az engesztelhetetlenek tartott gyűlölség felett az anyai szeretetet győzedelmeskedni.

— **A kert** kéthetenként megjelenő kertészeti szaklap május 1-i száma a közetkező tartalommal jelent meg: Veteményezés után. A lencse. Az amerikai őszibarackok magról nevelve. A szamóca hajtása. Aesculus rubicunda Lois. f. Brioli hort. és Aesculus Pavia L. f. arguta hort. Chrysanthemum indicum L. II. Méhészet. Rendellenesen táplálkozó növények. A természetes virágok páczolása és mesterséges szárítása. Jablonowski József: Hogyan és mikor kell permetezni és kénezni? A kert előfizetési díja egész évre 10 korona, félévre 5 korona. Az év minden szakában elő lehet fizetni a kiadóhivatalban: Budapest, VII. kerület, Rottenbiller-utca 33.

Szerkesztőség:

Dr. MAGYARI KÁROLY TÖRÖK BERTALAN.

Kiadó:

Nagyenyedi Könyvnyomda és Papíráruhágyár részvénytársaság
Nyomatott a Nagyenyedi Könyvnyomda és Papíráruhágyár részvénytársaság könyvnyomdájában.

nak sem szabad sem francziásan hegyesnek, sem angolosan szélesnek lenni, hanem szintén csak gömbölyűen hegyesnek, szóval kissé jőzanabbnak, mint eddig volt.

Míg a cipőt és keztűt, ha csak lehet, a ruhának színe szerint választjuk, addig a kalap és napernyő teljesen elüthet tőle. A piros roppant divat, mellette még a bontélaizöld, csak hogy az utóbbi nagyon kényes, mert ritka arczhoz illik a színe. A pirosnak ellenben annyiféle az árnyalata a legvilágosabbtól a legsötétebb bibornok-vörösig, hogy könnyű a kinek-kinek illő színt megválasztani.

Voile, etamin és nyers selyem a nyári divat kedvelt kelméje és finomabb fajtaiban, mint a „markizett” selyemkrepp voile és „eolieun”, még teltebb alakúknak is elég alkalmas a divatos ránczos szoknyák és bluzos derekakra, amelyeket általában fogunk viselni a nyáron.

Az egyenes ránczos szoknya mellett még a három formás fodorra, vagy a reugeteg apró fodrocskára felosztott szoknya is nagyon divatos.

A ruha ujjának a bősége a csuklóról határozottan újra a váll felé kezd húzódni. Még a könyök körül is elég bő, ámbar inkább fodros, mint dudoros, de már a csuklótól félkarig teljesen szűk, gyakran csak egy kis csipke- vagy batisztrészéből áll.

Az ingbluz újra vállpántall készül és az eddigi kemény férgallér helyét inkább batiszt-, himzett-, vagy csipkegallérral viselődik.

A plisszé, legyen az álló vagy laposra égetett, egyformán divatos. Ruhák, pongyolák, de még porköpenyek is plisszébe égetett ránczos részekkel készülnek, a melyeknek felvarrását díszes tűzött vagy csipkés pántok rejtegetik.

Ida.

A Divat Újság minden hónapban kétszer jelenik meg. Előfizetési ára nagyon olcsó: negyedévre, postán való szétküldéssel, két korona husz fillér. Előfizetni legcélszerűbben a kiadóhivatalba intézett postautalványon lehet. A Divat Újság kiadóhivatala Budapestben, VIII. Rökk Szilárd-utca 4. számú házában van.

A nagyközönség becses figyelmébe ajánljuk

CZINK JÓZSEF

műruhafestő és vegyszertisztító intézetét

KOLOZSVÁRT, Wesselényi Miklós-utca 25. szám alatt

*** a postával szemben. ***

Festés és tisztításra

elvállal mindennemű megfoltosodott vagy színehagyott

női-, férfi- és gyermek ruhákat

szőnyegeket, butorszöveteket, függönyöket, kesztyűket és bármilyen diszszel ellátott tárgyakat, melyek egészben lesznek festve és tisztítva felelősség és a legolcsóbb árak mellett. 19 34—36

Rendkívüli esetben a ruhák 24 óra alatt készülnek.

Pósta megbízásokat gyorsan és pontosan eszközöl.

Az ezen rovat alatt meg

ADRIA BIZ
Alapít

Vagyonbiztonság

Intéző: Bár

E társulat, a meli koronát fizetett ki k sabb feltételek szeri okozta, továbbá baie ellen, továbbá az em mint kiházasítási es

Képviselv

ALS

GAZDASÁGIBANK ES

Nagyenyedi Kö

Alapító

Tartaléka

Előnyös kölcsönt

Vásárol tékpapír

Letétbe és elad

Idégen elfogad

Váltókat kölcsönök

Betétet az összeg

Nyitva áll hétköz

SZESZÁK

KOLOZSV

Alapított 1870-

Kocsi nagy ra

Nagy kocsijavít

technikai gépek

Mindenn

== Vidéki megke

135 18—20

Gyárunk az egy

részt: kerekas,

személyes ve

legjuttanyosabb

jutányos árban.

Becsese partfogá

135 18—20

50

DIENES

ESZE

1 tégely eszéki arczk

1 drb Szalvator-szapp

1 tégely kézi paszta a

Lyoni rizspor

Ezen ezikkék mentek

tökéletesen

Fő

TÖRÖK

VI. Király-

Nyilt-tér.

Az ezen rovat alatt megjelentekért nem vállal felelősséget a szerk.

ADRIA BIZTOSÍTÓ TÁRSULAT

Alapított 1898. évben

Vagyonbiztonsági tőkéje: 122 millió korona

Intéző: Báró Podmanitzky Frigyes.

E társulat, a mely 66 éves fennállása óta 490 millió koronát fizetett ki károk fejében, biztosít a legjutányosabb feltételek szerint: tűz és robbanási, valamint jég okozta, továbbá baleset és betöréses lopás általi károk ellen, továbbá az emberek életére, halál és elérési valamint kiházasítási esetekre.

Képviselve Nagyenyeden az:

ALSÓFEHÉRVÁRMEGYEI

GAZDASÁGIBANK ÉS TAKARÉKPÉNZTÁR RÉSZV.-TÁRS. által.

121 13-26

Nagyenyedi kiegészítő takarékpénztár r.-t.

Alaptőke: 300.000 korona.

Tartalékalap: 120.000 korona.

Előnyös

kölcsönt ad betáblására, megfelelő kezeségre, értékpapírokra, sorjegyekre, jéhteli pénztársulatok részvényeire.

Vásárol

és elad értékpapírokat.

Letétbe

elfogad értékpapírokat, sorjegyeket, értékeket kezes őrzési díj mellett.

Idegen

kölcsönöket a legelőnyösebben konvertál.

Váltókat

az összeg nagysága szerint 5 $\frac{1}{2}$ %, 6 $\frac{1}{2}$ % mellett, kereskedelmi váltókat pedig 6% mellett számítol le.

Betétet

kedvező kamattal fogad el.

Nyitva áll hétköznap d. e. 9-12, d. u. 3-4 óráig.

SZESZÁK FERENCZ ÉS FIA

kocsigyártók

KOLOZSVÁRT, Malom-utca 12 sz.

Alapított 1870-ben.

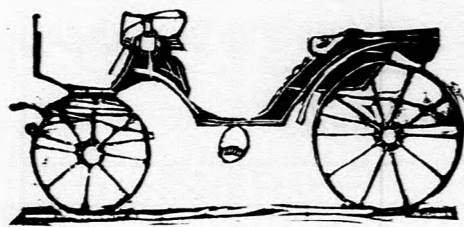
Árjegyzék ingyen.

Kocsi nagy raktár minden igényt kielégítőleg.

Nagy kocsijavitó-műhely. Kocsigyártás modern technikai gépekkel felszerelve. Pontos kiszolgálás.

Mindennemű kocsi raktára.

== Vidéki megkeresésre azonnal válaszolunk ==



Gyárunk az egyedüli Kolozsvárt, ahol a kocsi minden részét: kerékes, kovács, nyerges és fényező munkát személyes vezetésünk alatt előállít és az által vagyunk a legjutányosabbak árban is. Főcélunk a jó szolid munka jutányos árban.

Becses pártfogását tisztelettel kérve

Szeszák Ferencz és Fia kocsigyártók.

135 18-20

50 évi siker!



Eszéki ARCZKENŐCS és eszéki Szalvator-szappan

eltávolítja a szepőt, májfoltot és a bőr összes tisztálanságát.

Valódi csakis a

DIENES C. J. SZALVATOR-gyógytárából

ESZÉKEN, Felsőváros.

1 tégely eszéki arczenőcs ára 70 fillér és 1 korona
1 drb Szalvator-szappan ára 1 korona.
1 tégely kézi paszta ára 1 korona 20 fillér.
Lyoni rizspor kis doboz 1 korona nagy doboz 2 korona.
Ezen cikkek mentek minden ártalmas alkatrésztől és megfelelnek tökéletesen a 71.012 számú B. m. rendeletnek.

Főraktár: BUDAPESTEN: 187 3-10

TÖRÖK JÓZSEF gyógyszerész VI., Király-utca 12. és Andrassy-ut 29.

Goldstein Mór

URISZABÓ

NAGYENYED, ideiglenesen Rózsa-utca 2.

Vagyok bitor a nagyérdemű közönség becses tudomására hozni, hogy helyben önálló-itottam magam. Főtörökvesem oda irányul, hogy t. vevőimet minden alkalommal a legpontosabban kiszolgáljam, a mit ugyan eddig sem mulasztottam el, a mig 2 éven át Berkovits Bela úr üzletében mint szabász alkalmazva voltam.

Ismerve a t. vevők kényes izlését, beszereztem a legelsőrendű gyárakból a legspeciálisabb szövetminta különlegességeket, miért is remélem, hogy t. vevőim pártfogását ki fogom érdemelni.

Még azt kívánom megjegyezni, hogy a t. kollégiumi ifjúságot nagy árkedvezményben részesítem, ugyszintén b. vevőimnek vasalásokat és kisebb javításokat mindeukoron gratis készítek.

Kiváló tisztelettel

Goldstein Mór.

209 1-10

Meghívó.

A Nagyenyedi Könyvnyomda és Papíráruhágyár Részvénytársaság

VII. évi rendes közgyűlését

Nagyenyeden, a Kisegítő Takarékpénztár helyiségében 1904. május hó 12-én délután 4 órakor tartja meg, melyre a részvényesek tisztelettel meghívhatnak.

Tárgysorozat.

1. A közgyűlés megalakulása s a jegyzőkönyv hitelesítésére vonatkozó intézkedés.
2. Az igazgatóság jelentése a VII. üzletéről.
3. A felügyelő bizottság jelentése.
4. A nyereség felosztására vonatkozó határozat.
5. Indítványok.

Nagyenyed, 1904. április hó 30.

Az igazgatóság.

Kiváló szerencse Töröknel!!

Felülmúlhatatlanul

kedvez főarudánkknak a szerencse. Rövid idő alatt 15 millió korona nyereségnél többet fizetünk nagyrabecsült vevőinknek; csak a legutóbbi időben is

legnagyobb nyeresémet és pedig:

a 605.000 koronás nagy jutalmat az 57080. számú sorsjegyre,

a 100.000 kor. főny. a 74366 sz. sorsj.-re	a 80.000 kor. főny. a 83061 sz. sorsj.-re
a 100.000 " " az 52528 " "	a 70.000 " " a 81161 " "
a 100.000 " " a 94780 " "	a 70.000 " " az 5498 " "
a 90.000 " " a 109780 " "	a 60.000 " " az 51613 " "
a 90.000 " " a 83610 " "	a 60.000 " " a 76347 " "
a 90.000 " " a 92787 " "	a 50.000 " " a 4036 " "

és ezeken kívül még egyéb sok nagy nyeresémet.

Ajánljuk ennél fogva, hogy a világ legesélydúsabb sorsjátékában vegyen részt. — A most következő nagy. kir. szabadalmazott 14. osztályosorsjátékban újból

110.000 sorsjegy 55.000 pénznyeresemény

jut és összesen egy hatalmas összeget,

14 millió 459.000 koronát

sorsolnak ki rövid 5 hónap alatt.

A legnagyobb nyeresemény a legszerencsésebb esetben

1.000.000 korona.

Továbbá 1 jutalom 600.000, 1 nyeresemény 400.000,

1 a 200.000, 2 a 100.000, 1 a 90.000, 2 a

80.000, 1 a 70.000, 2 a 60.000, 1 a 50.000,

1 a 40.000, 5 a 30.000, 3 a 25.000, 8 a 20.000,

8 a 15.000, 36 a 10.000 korona és még sok egyéb;

összesen 55.000 nyeresemény és jutalom 14.459.000

korona összegben.

Az I. osztályú sorsjegyek tervszerű árai:

1/8 eredeti sorsjegy frt —.75 vagy kor. 1.50; 1/4 eredeti sorsjegy frt 1.50 vagy kor. 3.—;
1/2 " " " 3.— " " 6.—; 1/1 " " " 6.— " " 12.—

A sorsjegyeket utánvétellel vagy az összeg előzetes beküldése ellenében küldjük.

Hivatalos tervezet díjtalanul. Megrendeléseket eredeti sorsjegyekre kérünk

== folyó évi május hó 17-ig ==

bizalommal hozzánk beküldeni, miután a húzás már május 17. és 18-án lesz.

TÖRÖK A. és TÁRSA

BANKHÁZA BUDAPEST.

Hazánk legnagyobb osztályosorsjáték-üzlete.

Főarudánk osztályosorsjáték-üzlete:

Központ: Teréz-körut 46/a. I. fiók: Váci-körut 4/a.

II. fiók: Múzeum-körut 11/a. III. fiók: Erzsébet-körut 54/a

Rendelőlevél levágandó. Török A. és Társa bankháza Budapest.

Kérek reszemre..... I. oszt. m. kir. szab. osztályosorsjáték eredeti sorsjegyet a hivatalos tervezettel együtt küldeni

Az összeget.....korona összegben { utánvételre kérem
postautalványval küldöm
mellékelem bankjegyekben (bélyegeken) } A nem tetsző törlendő.

Pontos cím:

BENYOVITS K.
szij- és nyereggyártó üzlete
KOLOZSVÁRT, Wesselényi Miklós-utca 16 szám.

Van szerencsém a n. é. közönség szives tudomására hozni, hogy a mai kor igényeinek megfelelően berendezett

szij- és nyereggyártó-üzletemben
bármilyen e szakmához tartozó tárgyak dús választékban szabott árak mellett kaphatók.



Megrendeléseket magyar, német, francia, angol minta szerint rajz vagy fénykép után elvállalok.
A legkülönlegesebb kívánalmat kielégítőleg helyben vagy vidéken a legpontosabban, kitűnő és tartós előállításban, olcsón teljesítik, ugyancsak javításokat is.

BENYOVITS K.
szij- és nyereggyártó.
129 16—20

**A NAGYSZEBENI
ÁLTALÁNOS TAKARÉKPÉNZTÁR**

ad jelzálogkölcsönöket, félévi (tőkét és kamatokat magukban foglaló) részletekben történő törlesztésre és pedig a következő feltételek mellett:

A. 4 1/2 % kamattal mellett 50 évi törlesztésre: a kölcsön legkisebb összege 30.000 K. — A törlesztés 100 félévi részletben történik: a félévi részlet minden 1000 K után 26 K. 11 f.

B. 5 % kamattal mellett 50 évi törlesztésre: a kölcsön legkisebb összege 20.000 K. — A törlesztés 100 félévi részletben történik: a félévi részlet minden 1000 K után 27 K. 16 f.

C. 5 1/2 % kamattal mellett a kölcsön legkisebb összege 10.000 K.

a) 41 évi törlesztésnél (82 félévi részlet) a félévi részlet minden 1000 K után 29 K. 60 f.

b) 35 évi törlesztésnél (70 félévi részlet) a félévi részlet minden 1000 K után 31 K. 08 f.

D. 5 3/4 % kamattal mellett a kölcsön legkisebb összege 2000 K.

d) 15 évi törlesztésnél (30 félévi részlet) a félévi részlet minden 1000 K után 50 K. 09 f.

a) 40 évi törlesztésnél (80 félévi részlet) a félévi részlet minden 1000 K után 31 K. 84 f.

b) 25 évi törlesztésnél (50 félévi részlet) a félévi részlet minden 1000 K után 37 K. 47 f.

c) 10 évi törlesztésnél (20 félévi részlet) a félévi részlet minden 1000 K után 65 K. 05 f.

E. 6 % kamattal mellett a kölcsön legkisebb összege 1000 K.

a) 32 évi törlesztésnél (64 félévi részlet) a félévi részlet minden 1000 K után 34 K. 98 f.

b) 23 évi törlesztésnél (46 félévi részlet) a félévi részlet minden 1000 K után 39 K. 81 f.

c) 18 évi törlesztésnél (36 félévi részlet) a félévi részlet minden 1000 K után 45 K. 05 f.

Az **A.** alatti kölcsönök csak földbirtokra, a **B. C. D.** és **E.** alattiak **házakra** is adhatók: valamennyi kölcsön — az egyszerűsége miatt — 1% törzsdíjon kívül — minden egyéb levonás nélkül teljes összegben készpénzben fizetett ki.

Alsó-Fehér és Torda-Aranyos vármegyék területéről kölcsönkérvények Lingner György úr által Nagyenyeden nyújtandó be, ki bővebb felvilágosítással is szolgál.

JOÁNOVICS TESTVÉREK fényképészek
(ezelőtt KATÓ J.)
KOLOZSVÁRT, Mátyás király-tér 32. szám.

Elsőrendű műterem.

Készít nagyításokat, Aquarelleket és olajfestményeket a legtükrözetesebb kivitelben.

Platin és színes képek,
Öltözők a n. é. közönségrendelkezésére állanak. 29 -104

4⁰/₀-OS

PÉNZ

törlesztéses kölcsönöket nyújtunk budapesti és külföldi elsőrangú pénzügyintézetektől a földbirtok és ingatlan 3/4 értékeig I. és II. helyre 15—65 évig terjedő időtartamra.

Személyhitelt! papoknak, katonatiszteknek, állami- és magánhivatalnokoknak, kereskedőknek és iparosoknak kezes és kezes nélkül 1—15 évig terjedő időre **gyorsan és diszkrétén.**

Bank- és magánadóságok convertálása.

MELLER LAJOS és Társai
bankbizomány
BUDAPEST, VI., Dávid-utca 15.
(Törvényszéki legbejegyzett cég. — Válaszbélyeg.)

EURÓPA SZÁLLODA
Gyulafehérvárt.

I. rangú szálloda 30 szobával, villamos világítás, kitűnő konyha, tiszta borok, remek ágyak, fürdőszobák, telefon, omnibusz minden vonatonál. — **Mérsékelt árak.**

Számos látogatásért eszedezik mély tisztelettel.

62 11—50 **HAAZ VILMOS** szállodás.

Nagy gyümölcsű szamóca,
— jelenleg legjobb ültetési idény —
20 kiváló fajokban.

10 drb — 60 kor., 100 drb 5 kor., 1000 drb 40 kor. árban még megrendelhető

Fischer és társa cégénél
Nagyenyed, Tövis-utca 19. szám alatt.
206 2—2

Nyavalyatörés!

Ki nyavalyatöréses, göres és más idős állapotba szenved, kérjen iratot, ingyen és bérmentve.

HATTYU GYÓGYSZERTÁR
átlal Majna-Frankfurt. 109 52

Kalap, nyakkendő és fehéreneműk.

BERKOVITS BÉLA
női-, férfi-, fiu- és gyermek-ruha, valamint férfi-divat üzlete
Nagyenyed, Főter 3.

Bátor vagyok a n. é. közönséget tisztelettel értesíteni, hogy bevásárlás-utazásomból haza érkezvén, a tavaszi idényre **sok szép tavaszi ujdonságokat** bevásároltam.

Különösen bátor vagyok b. figyelmét felhívni **elegáns és divatos** női kabát raktáromra.

Saját szabóműhelyemben
24 órán belül készítek mérték után a legkövetelőbb izlésnek megfelelő **férfi- és gyermek ruhákat.**

Továbbá dús választékban tartok férfi-, fiu- és gyermek kész-ruhákat, valamint elismert legjobb minőségű **női-, férfi- és gyermek-czipők,** valamint kalap, nyakkendő és fehéreneműeket.

Becses látogatását örömmel várva, s magamat szives pártfogásába ajánlva,
Kiváló tisztelettel
BERKOVITS BÉLA.
426 38—*

Pontos és szolid kiszolgálás.

Nagy raktár bel- és külföldi szövetekben. Kizárólag kézimunka által készített czipők.

Számos elismerés és bizalom nyilatkozat igazolja azt, hogy

TÁNGEL JÓZSEF
női, férfi és gyermek divatáru üzletében
NAGYENYEDEN

a legszolidabb szabott árak mellett **csakis mindig** a legjobb minőségű árak lesznek kiszolgálva.



Nagyenyed: Ciru Scheissl Károly

Biasi KO

Van szerencsém a Erdély egyik legregibb atvettem, és a mai kor Kényelmes olesó szrok, mérsékelt árak, a 50 lóra istálló. A 48 Hiváló tisztelettel 126 2—52

Fe

T. d

Van szere készítendő **likör** aromákat hór vagy r arusitok. Készíté Használati u

Bur

drog **KOLOZS**
Allasch, Anisette, Ananas, Baraczk, Chartreuse, kömény, Maraschin, Vanillia, Vidékre díjtalan

Erzsébet
Ó fensége legu **10** korona ért á 10,000, 5 **Osszes** **Egy** **okvet** **Eláru** Az Alsófehérekpenztár kezelőseg



Zacherlin

Kitünően használ, mint eddig el nem ért „Rovarpusztító“!

Azonban csak üvegben vásároljuk.

Nagyenyed: Cirner J. József, Fenichel Lázár, Fesztinger A. David, ifj. Lazar Karoly, Winkler János. — **Abrudbánya:** Molnár Árpád, Skalongya József. — **Balázsfalva:** Scheissl Károly, Schuller Lajos, Sinberger Salamon, „Consum“ kereskedelmi r. t. — **Gyulafehérvár:** Fingerhut Jakab, Fröhlich Gyula, Jakabfy Albert, ifj. Misselbacher J. B., Petri J. W., Schlesinger Testvérek. — **Marosujvár:** Filla Ede, Virág Tamás. 277 10—20

Biasini szálloda KOLOZSVÁRT.

Van szerencsém a n. é. közönséggel tudatni, hogy Kolozsváron, Erdély egyik legrégebbi szállodáját, a „Biasini“ szállodát a f. évben átvettem, és a mai kor igényeinek megfelelően berendeztem. Kényelmes olcsó szobák, kitűnő magyar konyha, tisztán kezelt borok, mérsékelt árak, társas és magánkoosai minden vonatkozó. 50 léra istálló. A vidéki és környékbeli közönség találkozó helye.

48 kényelmes szoba.

Hiváló tisztelettel

126 2—52

RONAI A. JÁNOS.

KRASSOWSKY R.

női és férfi divat üzlet

GYULAFEHÉRVÁR, Európa szálló mellett.

Újnan berendezett, a jelenlegi viszonyoknak megfelelő elsőrangú

férfi és női divat-üzlet

ahol a legjobb minőségű ruhák kaphatók u. m. kesz. női és gyermek felsők, selyem, gyapjú és mosó női ruhakelmék, selyem és batist blous kelmek. Ernyők, derékfűzők, keztük, kalapok, függöny, szőnyeg, férfi- és női fehérneműk, pipere-cizkék, belsőrúk és min. tene szakmába vágó divat-cizkék a legjobban és legkezebbben beszerezhetők. Vidéki megrendelőink részére minták és árjegyzékek ingyen küldetnek. Valamint megbízottunk rendelkezésükre áll. Kolozsvári főköntözémet női konfekcióban szintén a t. cz. közönség szives figyelmébe ajánlom. 65 52.



Hirdetéseket!

felvevő a kiadóhivatal:

a Könyvnyomda Részvénytársaság.

XXIV-ik magyar királyi

jótekonyczélú államsorsjáték

melynek remélhető tiszta jövedelme közhasznú és jótekonyczélúakra fog fordítottatni. Ezen sorsjáték nak **7691** nyereménye van **365,000 korona** összegben készpénzben.

Főnyeremény 150,000 korona,

továbbá:

1 főnyeremény	50,000 korona
1 „	20,000 „
1 „	10,000 „
2 nyeremény á	5,000 „
5 „	2,000 „
10 „	1,000 „
20 „	500 „
50 „	100 „
100 „	50 „
1000 „	20 „
6500 „	10 „

Huzás visszavonhatatlanul 1904. június 30.

Egy sorsjegy ára 4 korona.

Sorsjegyek kaphatók a magy. kir. lottójövedéki igazgatóságnál Budapesten (Vámpalota), valamennyi pósta-, adó-, vám- és só-hivatalnál, az összes vas- uti állomásokon s a legtöbb dohánytözsdében és váltó-üzletben.

200 2—6 Magy. kir. Lottójövedéki Igazgatóság.

Feltűnő eredmény!

T. cz.

Van szerencsém értesíteni hogy **háziilag készítettő igen jó**

likörök és rumok

Elállítására kitűnő francia likör és rum aromákat hozok forgalomba, melyeket 1 liter likör vagy rum készítéséhez való adagokban árusítok.

Készítése: gyors, olcsó és tiszta.

Használati utasítás minden üvegen rajta van

Burger Frigyes

drogueria és illatszerek kereskedése

KOLOZSVÁRT, Mátyás király-tér.

- | | |
|-------------|---------------|
| Alfisch, | Benedictiner, |
| Anisette, | Császárkörte, |
| Ananás, | Curacao, |
| Baraczk, | Kávé (Mocca) |
| Chartreuse, | Rózsa, |
| Kömény, | Rum Jamaika, |
| Maraschino, | Rum Ananász. |
| Vanillia, | |

39 14—104

Videkre díjtalan csomagolás! Általános mezelegedés!



Az Orsz. Gazd. Munkás- és Cselédségjel-pénztár ajánlata jó indulatába. *Immeresse ezt az érdeklődést a sz. körébe. Biztosítsa cselédek tevékenységét pénztárral!*

STOLCZ VINCZE

aranyműves

KOLOZSVÁRT, Kismester-utca.

Elfogad minden e szakmába vágó munkát.

Vásárol tört arany és ezüst ékszert.

40 20 **STOLCZ VINCZE.**

Magyarnak **Pécs.**

Németnek **Bécs.**

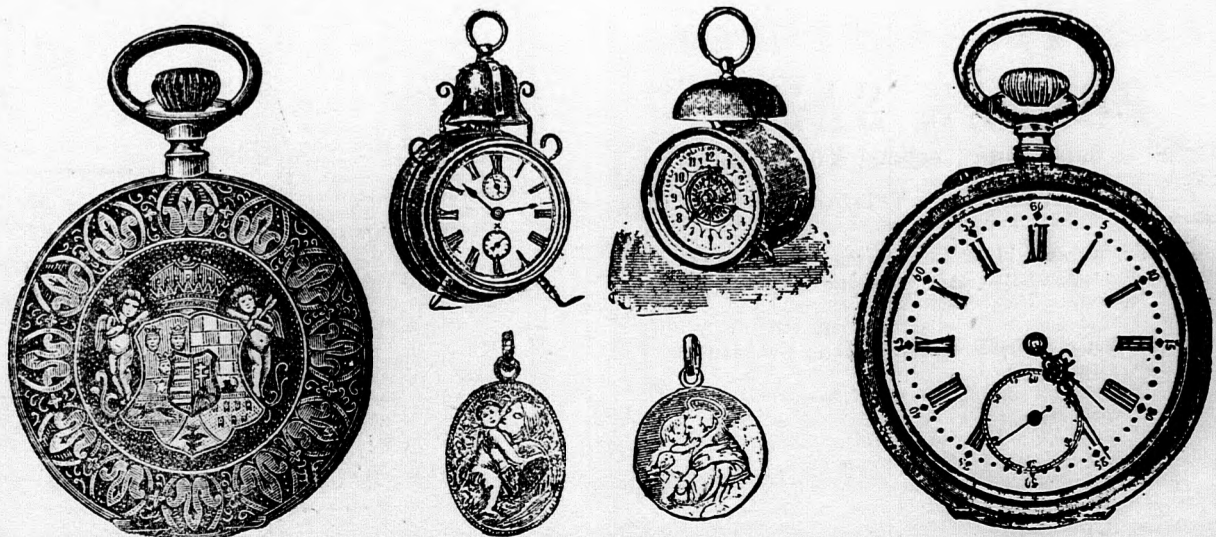
Aranygyűrűk! Esküvői ajándékok!

Legjobb és pontosan járó arany és ezüst zsebórákat szállít

SCHÖNWALDIMRE

PÉCSETT 245. ékszergyáros és órásmester. PÉCSETT 245.

Tessék árjegyzéket kérni, mely sok új és finom órákat, gyűrűket és egyéb ékszer-tárgyakat tartalmaz.



Rákóczi kurucz valódi ezüst remontoir óra 5 évi jótállással 7 frt.

44 16—40

Erzsébet királyné-alap-sorsjáték

Ó fensége Ferencz Ferdinánd főherczeg úr legmagasabb védnöksége alatt.

Főnyeremény

100.000

korona értékben, továbbá nyeremények à 10,000, 5000, 3000, 2000, 1600, 1000 kor. stb. stb.

Osszesen 7000 nyeremény.

Egy sorsjegy 1 kor.

Huzás

okvetlen 1904 május 28-án

hatósági felügyelet alatt.

Elárusítóhelyek Nagyenyeden:

Az Alsófehérvármegyei Gazdaságbank és Takarékpénztár r.-t. és Erzsébet Királyné sorsjáték kezelősegenél, Buda-pest, V., Nádor-u. 23.

172 4—6

itések

megrendel-

czéghez

sz.

Kizárólag kézimunka által készített cipők.

ig sznek ki-

**AZ ALSÓFEHÉRVARMEGYEI
GAZDASÁGIBANK és TAKARÉKPÉNZTÁR-T.
NAGYENYEDEN.**

Váltókölcsonöket ad 6%-tól kezdve.

Betáblázás mellett adott kölcsönei után
500 koronán felül 6 1/2%-ot számít.

Törlesztési kölcsöneinek kamatlábát az
összeg nagysága szerint állapítja meg.

Konvertálásokat gyorsan és előnyös ka-
mat mellett bonyolítja le.

Betétek után naptól napig 5%-ot fizet.

— Hivatalos órák hétköznapokon —
délelőtt 9—12, délután 3—5 óráig.
149 9—*

ALAPÍTOTT 1871-ben.
DUCHONY és Társa KÖLOZSVÁRT
asztalos, mű-kárpitos, díszítő és bútorkészítő.

Elvállal minden e szakmába vágó kárpitos és asztalos munkákat minden kivanalmának megfelelően tartós és igényes kivitelben.

Továbbá felhívom az érdeklődő közönség becses figyelmét, több év óta áldozattal és fáradsággal járó kísérletezés után sikeresen megoldott

moly elleni praeparálásomra.

Minden moly-evett vagy ezen okból megóvándó bútorkészítést felelősség mellett eszközölöm.

Falkárpítást (tapétázást) eddig még ismeretlen módszerrel, tartósságáért 10 évi jótállással elvállalok. Alttalam kárpított fal férgmentes.

Ragasgom el van látva féreg elleni szerrel, mely az emberi szervezetet nem ártalmas, azonban rovarok ellen gyors hatással.

Szíves bizalmukat továbbra is kérve, vagyok tisztelettel

128 2—52 **DUCHONY és TÁRSA.**

FÖLDES JÁNOS
betonépítési, cement- és aszfaltipar vállalata
KÖLOZSVÁR, Kossuth Lajos-utca 41. szám.
Fióközet Szászváros.

Készít és raktáron tart: sima és sajtolt cement lapokat, Hornyolt-cement fedélserepeket, gipsztáblákat.

Elvállal: nedves lakások gyökeres szárazzá tételét, járdák, folyók, istállók, raktárak stb. aszfalttal való burkolását. Egyszerű és díszes granitto-terazó cement és metlachi lapokkal való burkolási munkálatokat.

Vasbeton födémekek létesítését.

Betoncsatornák, zsílipek, turbinatelvepek, hidak, medenczék és átvezetők és gépalapozási munkák szakszerű kivitelét a legjutányosabb árak mellett.

Legjobb minőségű

Brassói Portland Cement.
Román cement és gipsz eladása.
Építési szivattyúk kikölcsönzése.
124 1—34

POLLÁK SAMU
aszfalt és beton-építési vállalat KÖLOZSVÁRT.
Alapítva 1883. Telefon szám 104.

Elvállal nedves lakások szárazzá tételét, kapubejáratok stb. természetes aszfalttal való burkolását. Készít cement és mozaik lapokat, szabadalmazott hornyolt cement fedélserepeket, szabadalmazott Zisseller rendszerű sodrony betéti beton oszlopokat osztorozás és átvezetőkhez, szabadalmazott tűzmentes gipsztáblákat.

Ajánlkozok járdák, szökőkutak, csatornázások, beton gátak, turbina telepek, valamint granitto terazó készítésére.

Vezérképviselője a Beotini cementgyárnak, valamint a budapesti magyar aszfalt részvénytársaságnak.

Elfogad megrendeléseket fazement fedések, metlachi lapok és egyéb díszes falburkolatokra, valamint saját módszerű aszfalt parketára.

127 2—26

Tisztelettel indatom a helybeli és vidéki n. é. közönséget, hogy Tövis-utca 21 szám alatt

szíjgyártó üzletemet megnyitottam

s minden e szakmába vágó új munkát és javítást is, u. m. díszes és egyszerű hámoikat, nyeregeket bőröndöket, vadászati felszereléseket, valamint minden apróbb dísz s és egyszerű bőrmunkát, jutányos árban finom és esinos kivitelben készítek.

Műhelyemben dus raktárt tartok hám, nyereg és bőraru készletből.

Vidéki megrendelések azonnal eszközölteknék.
Kiváló tisztelettel

Csávássy Gyula
szíjgyártó.
157 8—26

LÉBER GYULA
KÖLOZSVÁRT, Egyetem-u. 12. sz.
Telefon 439

Több kiállításon kitüntetve.

Első erdélyi sodrony-szövetfontat, kertkerítés és ruganyos acél sodrony ágybetetek gyára.

OLCSÓ KERITÉSEK.

Ajánlja minden e szakmába vágó munkát, ugymint kertek, erdők, vadaskertek, szőlők, sírhelyek stb. bekerítéséhez

gépfonatait, dísz-kerítéseit és díszkapuit,



továbbá pince, padlás, felső világossági, magtár és élőkamara ablakok rostélyzatát, majorsági udvarok sodronyfontattal való bevonását, áthányó rosták szén, koks, kavics, föld és porond válogatáshoz, szikrafogó esőplő és egyéb gépeket, sodrony ágybetéteket (matrazok) stb. 27 16—52

Nagy képes árjegyzék kívánatra ingyen.

Első rendű úri szabó.

KLEIN D.
GYULAFEHÉRVÁRT.
(Az Európa szálloda mellett.)

Műhelyemben a jelenkor igényeinek teljesen megfelelő

férfi-divat

öltönyöket készítek.

Szövetekből állandó készlettel tartok nagy választékban.

Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan eszközölteknék.

64 14—52

Somatose
oldható húsfehérnye a kis tápanyagú tartalmú (tojásfehérnye és sa) maján m. táplálékban, a lehető legjobb

erősítő szer
gyenge, a táplálkozásban visszamaradt egyéneknek, mellőzőeknek, idegbetegeknek, gyomorszájoknak, gyermekgyógyászoknak, angol kórban szenvedő gyermekeknek, gyógyulók stb. stb.

Vas-Somatose
alakjában különösen sápkórban szenvedőknek orvosi ing ajánlja.

Somatose nagy mértékben emeli az étvágyat. Kapható minden gyógyszerárúban és áruháznál. Csak eredeti csomagolásban valódi.

Festőgyárak ezelőtt Bayer Fr. és társa, Elberfeld.

KIS HIRDETÉSEK.

Mind-n hirdetés 10 szög 40 fillér, azon tul minden szó 4 fillér. A hirdetés bélyegdíjmentes. Levélbeli tudakozásra szivesen válaszolunk, ha postabélyeg mellékeljük. Hirdetéseket a kiadóhivatal vesz fel.

Kiadó lakás. Egy három szoba és konyhából álló lakás a Tövis-utcai vashid mellett azonnal kiadó. Bővebb felvilágosítást nyújt **Székely Dániel** keres, helyben. 2—*

GRÓSZ MIKLÓS
hatóságilag eng. és törv. bejegyzett elhelyező és üzietek adás-vétel közvetítő irodája

KÖLOZSVÁR, Mátyás király-tér 12. szám.

Elhelyezek: szállodai, vendéglői és hávéházi személyzetet leggyorsabban és legpontosabban.
Telefon 494 szám 123 26

Sürgönczím: Grósz úrnök Kölozsvár.

Baumann Arnold
gőzerőre berendezett asztalosárugyára
GYULAFEHÉRVÁRT.

T. Cz.

Szíves figyelmébe ajánlom azt, hogy eddigi **nagy buterraktáramban**

60 teljesen berendezett salon, ebédlő, hálószoba stb. bármikor megtekinthető. — E vidék legnagyobb szőnyegraktára salon- és futószőnyegekben, námm található nem kevésbé nagy raktár hajlítot székekben. — Diványok nagy választékban teljesen kézen kaphatók. Kárpitos és díszítő műhelyem kiváló szakértelmű munkaerővel van ellátva.

Ajánlom egyidejűleg saját készítményű galv. acél-sodrony ágybetét és koosüléseimet. — Temetkezési intézetem a legmagasabb igényeknek is teljesen megfelelően van berendezve, mindenkor 100 söt több koporot tartok raktáron, köztük egy díszes üvegkoszt. Már a 100 koronát meghaladó temetéseknel új találmány s higiénikus szempontból kiváló előnyvel bíró légfertőtztető készülékem (d. infections-apparat) ingyen adom használatra.

Felvallalom épület, bútorkészítő, belt és gyógyszerárak berendezését; javítási s minden szakmába vágó munkálatokat. Mindennemű mázólo munkák gyorsan és izlésen készíttetnek el.

97 4—52

Osztály-sorsjegyek

Lukács Vilmos

BUDAPESTI BANKHÁZÁBÓL **KIZÁRÓLAG NÁLAM KAPHATÓK**

== Kzadás már **1904. május 17. és 18-án**

az I-ső osztályú sorsjegyek árai: { egy egész 12 kor, egy fél 6 kor, egy negyed 3 kor, egy nyolczad 1.50 kor,

CIRNER J. JOZSEF fűszerkereskedő
Nagyenyed. 164 7—8

38. szám.

Előfizetési felté
helyben házhoz hordva postán küldve
Egész évre
Fél évre
Negyedévre

Egyes szám ára

Hirdetések dí
centiméterenként 6 fillér
dők és gyárosok külön árakban részesülnek

Nyilt tér sora 40

Me

Vi

A rideg sir már
A mi megillette v
halva tették a f
virágaival.

Megmondjuk-e, h
kije volt ő a nagyv

Az ő lánge sze
területe áthidalt a
behatolt a mélyseg
volt az egész világ
dicsőségünk magas
messze tündöklő fe
hogy nemzeti nagy
szüvedett szegény
nyeinak a jövőben.

Áldást hintett az
halhatatlan lelke
Annyi beke örízze

Sokszor gondolk
fenséges nevére az
magát, ki nem tu
örömeibe, bánatába
lehet-e a szó teljes
hogy meg ne halg
dobogását?

Nem elég, ha a
ban hangot ad örö
szép természetről,
dolgokat s mindezel
tudja tenni.

A német irodalom
nem tudok. Nekem
nemzet szenvedése,
serves sghajait,
sorsáról, bujáról és
ertem, unalmassá
nebb szájalomra k
Mutassa meg te
nemzeti vívódás
akkor megértem n
meit is, mert érez

Késő
Czelt
Néma
Sutto
Néma
Fáj a
Az a
Elhag
Hejh
Foga
Rajta
Soha
Nagy
A vi
Szon
A vi
— B
S isz
Az a
Elki
Akát
Veile
— H
Eun